

Диспозитив

1. Отменя решението на Агенцията на Европейския съюз за основните права от 16 октомври 2009 г.
2. Осъжда Агенцията на Европейския съюз за основните права да заплати на г-н Allgeier сумата от 5 000 EUR.
3. Отхвърля жалбата в останалата част.
4. Осъжда Агенцията на Европейския съюз за основните права да понесе собствените си разходи и да заплати направените от г-н Allgeier разходи.

(¹) ОВ С 260, 25.9.2010 г., стр.27.

Жалба, подадена на 6 септември 2012 г. — ZZ/Комисия

(Дело F-93/12)

(2012/С 343/39)

Език на производството: френски

Страни

Жалбоподател: ZZ (представител: адв. М.-А. Lucas)

Ответник: Европейска комисия

Предмет на производството

Искане за отмяна на решението да не се поднови договора на жалбоподателя като договорно нает служител.

Искания на жалбоподателя

- Да се отмени решението от 1 декември 2011 г. на Директора на Службата за инфраструктура и логистика в Люксембург (ОП) да не се поднови договора на жалбоподателя, който вследствие на това е прекратен на 15 януари 2012 г.;
- да се отмени, доколкото е необходимо, решението, с което това решение е потвърдено, съдържащо се в писмото от 6 февруари 2012 г. на Директора;
- да се осъди Комисията да плати на жалбоподателя, като обезщетение за вредата, нанесена на неговата кариера в периода от 15 януари до 30 юни 2012 г., сумата, съответстваща на разликата между нетното трудово възнаграждение, което той е щял да получи в ОП и нетните помощи за безработица, на които е имал право, оценени временно на 11 309 EUR, и да внесе по неговата сметка в общността пенсионна схема вноските, съответстващи на възнаграждението, което е щял да получи;

— да се разпореди подновяването за неопределен срок на договора на жалбоподателя в ОП, с действие от датата на изтичане на срока на неговия настоящ договор;

— при условията на евентуалност да се осъди Комисията да му плати като обезщетение за вредата, която би била нанесена на неговата кариера в противен случай, считано от тази дата, разликата между възнаграждението и пенсионните права, които е щял да придобие ако неговият договор в ОП беше подновен за неопределен срок и възнаграждението или свързаните с него доходи и пенсията, на които той освен това би имал право;

— да се осъди Комисията да му плати сумата от 5 000 EUR като обезщетение за неимуществените вреди, понесени в резултат на неподновяването на неговия договор с ОП;

— да се осъди Комисията да му плати сумата от 5 000 EUR като обезщетение за неимуществените вреди, понесени в резултат незаконосъобразността на неговия доклад за оценка за 2010 г.;

— да се осъди Комисията да заплати съдебните разходи.

Жалба, подадена на 11 септември 2012 г. — ZZ/Комисия

(Дело F-96/12)

(2012/С 343/40)

Език на производството: френски

Страни

Жалбоподател: ZZ (представители: адв. L. Levi и адв. A. Blot)

Ответник: Европейска комисия

Предмет на производството

Отмяната на решението на конкурсната комисия за конкурса EPSO/AD/207/11, с което се потвърждава решението да не се впише жалбоподателят в списъка с резерви, доколкото той не отговарял на някои специални условия за допускане на участие в този конкурс и искане за обезщетение на вредите

Искания на жалбоподателя

- Да се отмени решението от 1 юни 2012 г. на конкурсната комисия за конкурсите EPSO/AD/206/11 (AD5) и EPSO/AD/207/11 (AD 7), с което се потвърждава решението от 9 февруари 2012 г. да не се вписва жалбоподателят в списъка с резерви на конкурса, доколкото той не отговарял на някои специални условия за допускане на участие в този конкурс;

- доколкото е необходимо, да се отмени решението от 9 февруари 2012 г. на конкурсната комисия за конкурсите EPSO/AD/206/11 (AD5) и EPSO/AD/207/11 (AD 7);
- да се отпусне на жалбоподателя сумата, определена ex aequo et bono и временно в размер от 3 000 EUR за претърпените неимуществени вреди;
- да се осъди Комисията да заплати съдебните разноски.

Жалба, подадена на 17 септември 2012 г. — ZZ/Съвет

(Дело F-98/12)

(2012/C 343/41)

Език на производството: френски

Страни

Жалбоподател: ZZ (представители: D. Abreu Caldas, S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis и E. Marchal, avocats)

Ответник: Съвет на Европейския съюз

Предмет на производството

Отмяна на решенията на органа по назначаването за повишаване на жалбоподателя в степен AD 12 в рамките на процедурите по повишаване за 2008 г. и 2009 г.

Искания на жалбоподателя

- да се отменят решенията на органа по назначаването за повишаване на жалбоподателя в степен AD 12 в рамките на процедурите по повишаване за 2008 г. и 2009 г.;
- доколкото е необходимо, да се отмени решението на органа по назначаването от 6 юни 2012 г., с което се отхвърля жалбата на жалбоподателя, подадена във връзка с повишаването му в степен AD 12 в рамките на процедурите по повишаване за 2008 г. и 2009 г.;

- да се осъди Съвета да заплати съдебните разноски.

Жалба, подадена на 18 септември 2012 г. — ZZ/Комитет на регионите

(Дело F-99/12)

(2012/C 343/42)

Език на производството: френски

Страни

Жалбоподател: ZZ (представители: L. Levi и A. Blot, avocats)

Ответник: Комитет на регионите

Предмет на производството

Отмяна на решението на Комитета на регионите за отхвърляне на искането на жалбоподателя за изчисляването на неговите пенсионни права да не се прилагат новите Общи разпоредби за изпълнение

Искания на жалбоподателя

- главно искане за отмяна на решението на Комитета на регионите от 1 декември 2011 г., с което се отхвърля искането на жалбоподателя от 13 юли 2011 г., допълнено на 16 август 2011 г.,
- доколкото е необходимо, да се отмени решението от 8 юни 2012 г., с което изрично се отхвърля административната жалба на жалбоподателя от 10 февруари 2012 г.,
- при условията на евентуалност да се признае, че са понесени неимуществени вреди и да се осъди ответникът да заплати сума, оценена на 20 000 EUR,
- да се осъди Комитетът на регионите да заплати съдебните разноски.